

Mbox Pro

Quick Setup

To use Mbox Pro with Pro Tools or any other Core Audio– or ASIO-compatible applications, you must install the Mbox Pro hardware drivers on your computer.

Français

Installation rapide de la Mbox Pro

Afin d'utiliser la Mbox Pro avec Pro Tools ou toute autre application compatible Core Audio ou ASIO, vous devez installer les pilotes matériels Mbox Pro sur votre ordinateur.

日本語

Mbox Pro クイック・セットアップ

Pro Tools や、Core Audio または ASIO 対応のアプリケーションとともに Mbox Pro を使用するには、お使いのコンピュータに Mbox Pro ハードウェア・ドライバーをインストールする必要があります。

中文

Mbox Pro 快速设置

若要將 Pro Tools 或其它与 Core Audio、ASIO 兼容的应用程序用于 Mbox Pro，則必須在计算机上安裝 Mbox Pro 硬件驱动程序。

Italiano

Configurazione rapida Mbox Pro

Per utilizzare Mbox Pro con Pro Tools o con qualsiasi altra applicazione compatibile con Core Audio o ASIO, è necessario installare nel computer i driver dell'hardware Mbox Pro.

Deutsch

Schnell-Setup für Mbox Pro

Wenn Sie Mbox Pro mit Pro Tools oder einer anderen mit Core Audio- oder ASIO-Treibern kompatiblen Anwendung einsetzen möchten, müssen Sie die Mbox Pro-Hardwaretreiber auf Ihrem Computer installieren.

Español

Instalación rápida de Mbox Pro

Para usar Mbox Pro con Pro Tools o cualquier otra aplicación compatible con Core Audio o ASIO, debes instalar los drivers del hardware Mbox Pro en el ordenador.

中文

Mbox Pro 快速安裝

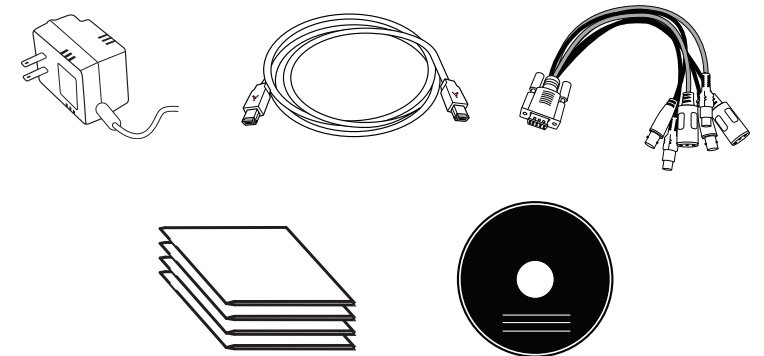
若要將 Mbox Pro 與 Pro Tools 或任何其他與 Core Audio 或 ASIO 兼容的應用程式配合使用，則必須在電腦上安裝 Mbox Pro 硬體驅動程式。

한국어

Mbox Pro 빠른 설정

Mbox Pro 를 Pro Tools 또는 코어 오디오 – 또는 ASIO – 호환 가능 어플리케이션과 함께 사용하려면 컴퓨터에 Mbox Pro 하드웨어 드라이버를 반드시 설치해야 합니다 .

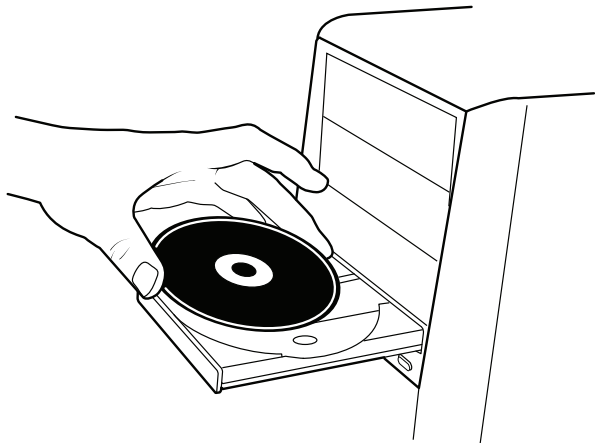
1



2



3 Insert the Avid Audio Driver Disc



Français

Insérez le disque du pilote audio Avid

日本語

Avid オーディオ・ドライバー・ディスクを挿入します

Italiano

Inserire il disco dei driver audio Avid

中文

插入 Avid Audio 驱动程序光盘

Deutsch

Legen Sie die Avid Audio Driver-DVD ein

中文

插入 Avid Audio 驅動程式光碟

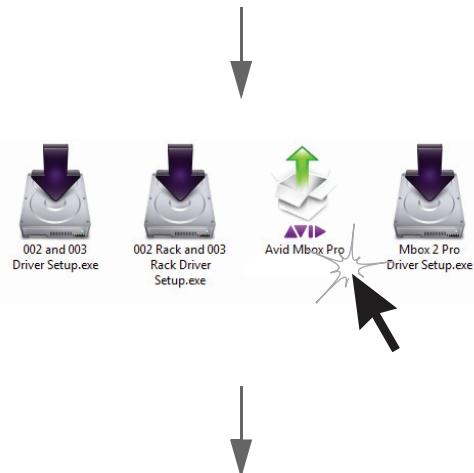
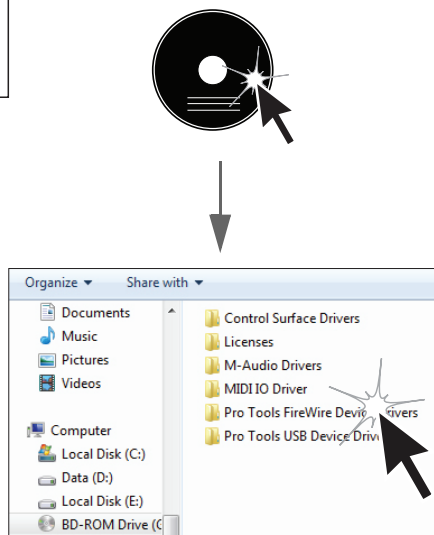
Español

Inserta el disco de drivers de audio de Avid

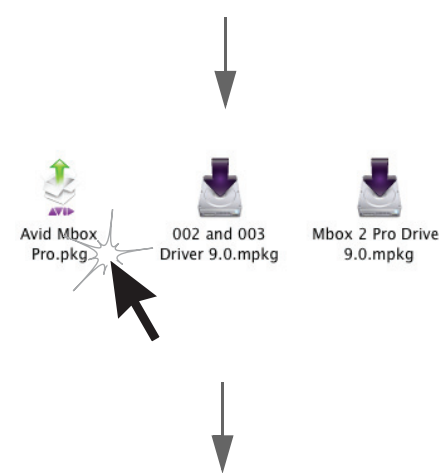
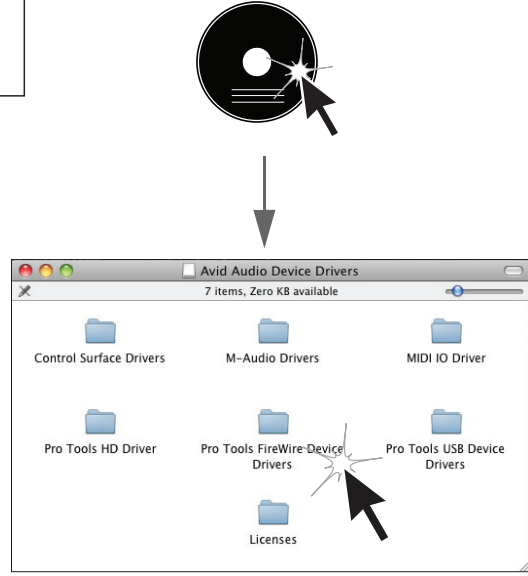
한국어

Avid 오디오 드라이버 디스크를 삽입합니다 .

4



4



5 Follow the On-Screen Instructions

Français

Suivez les instructions à l'écran

日本語

画面に表示される指示に従ってください

中文

按照屏幕上的提示完成

中文

遵循螢幕指示

한국어

화면의 지시를 따르십시오

Italiano

Seguire le istruzioni a schermo

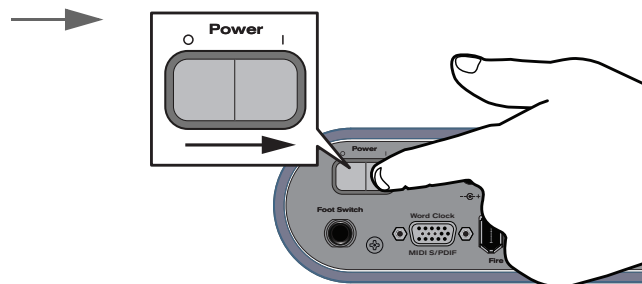
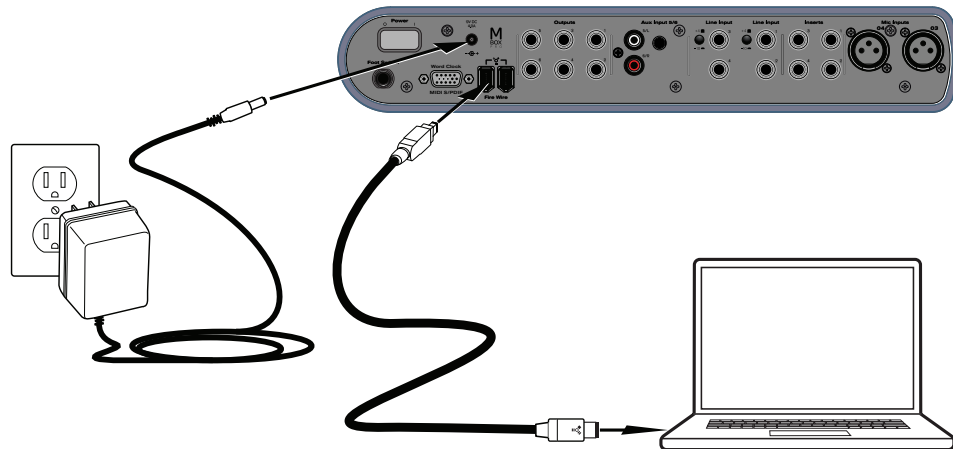
Deutsch

Folgen Sie den Anweisungen auf dem Bildschirm

Español

Sigue las instrucciones en pantalla

6



7 If you are using Mbox Pro with Pro Tools

See the Pro Tools Installation Guide for installation instructions.

Français

Si vous utilisez la Mbox Pro avec Pro Tools

Consultez le guide d'installation de Pro Tools pour obtenir les instructions d'installation.

日本語

Mbox Pro を Pro Tools とご使用の場合は

インストールについて詳しくは、『Pro Tools インストール・ガイド』をご覧ください。

Italiano

Se si utilizza Mbox Pro con Pro Tools

Per istruzioni sull'installazione, consultare il Manuale di installazione di Pro Tools.

中文

若將 Pro Tools 用于 Mbox Pro

請參閱 Pro Tools 安裝指南獲得安裝指示。

Deutsch

Mbox Pro mit Pro Tools

Hinweise zur Installation erhalten Sie in der Pro Tools-Installationsanleitung.

中文

若將 Mbox Pro 與 Pro Tools 配合使用

請參閱 Pro Tools 安裝手冊以獲取安裝指示。

한국어

Mbox Pro 를 Pro Tools 과 함께 사용할 경우 ,

Pro Tools 설치 가이드를 참고하시기 바랍니다 .

Español

Si vas a usar Mbox Pro con Pro Tools

Consulta la Guía de instalación de Pro Tools para obtener instrucciones de instalación.

If You Need Help

For detailed information on setting up and configuring your system for optimum performance, see your interface's User Guide, located on our Avid website (www.avid.com/mboxpro-manual).

Français

Besoin d'aide?

Pour obtenir des informations détaillées sur l'installation et la configuration de votre système pour une performance optimale, consultez le guide de l'utilisateur de votre interface, disponible sur le site Web d'Avid (www.avid.com/mboxpro-manual).

Italiano

In caso di problemi

Per informazioni dettagliate sull'installazione e sulla configurazione ottimale del sistema, consultare il Manuale utente dell'interfaccia, disponibile sul sito Web di Avid (www.avid.com/mboxpro-manual).

Deutsch

Wenn Sie Hilfe brauchen

Genauere Informationen zum Konfigurieren Ihres Systems für optimale Leistung finden Sie im Benutzerhandbuch zu Ihrem Interface auf unserer Avid-Website (www.avid.com/mboxpro-manual).

Español

Si necesitas ayuda

Para obtener información detallada sobre cómo instalar y configurar el sistema para un rendimiento óptimo, consulta la guía de usuario del interface, disponible en la página web de Avid (www.avid.com/mboxpro-manual).

日本語

困ったときには

最適なパフォーマンスを実現するシステムのセットアップや構成について詳しくは、Avid の Web サイト (www.avid.com/mboxpro-manual) にてお使いのインターフェースのユーザーガイドをご覧ください。

中文

需要帮助吗?

请参阅界面用户指南，了解如何设置及配置您的系统以获得优化性能的详细信息，该指南可在 Avid 网站上找到 (www.avid.com/mboxpro-manual)。

中文

如需幫助

請參閱介面使用手冊，了解如何設定及組態您的系統以獲得最佳效能的詳細資訊，該手冊可在 Avid 網站上找到 (www.avid.com/mboxpro-manual)。

한국어

지원이 필요한 경우

최상의 성능을 위한 시스템 설정 및 구성에 관한 자세한 정보는 아래의 사이트에서 해당 인터페이스의 사용자 가이드를 참고하시기 바랍니다 (www.avid.com/mboxpro-manual) .

Features and Connections

- 1 Input combo jacks
- 2 Gain/-20 dB Pad switches
- 3 Front/Back input source switches
- 4 Soft clip switches
- 5 Mic/Line input source buttons
- 6 LED ladders (Inputs 1-4)
- 7 Multi "Soft" button
- 8 Phantom Power (+48V) switch
- 9 Headphone A and B Volume knobs
- 10 Dim/Mute switch
- 11 Power indicator LED
- 12 Master volume knob
- 13 Headphone outputs
- 14 Mono switch
- 15 Speaker/source select switch
- 16 Power switch
- 17 Power input jack
- 18 Line Outputs
- 19 Aux Inputs 5/6
- 20 Line inputs
- 21 Insert jacks
- 22 Mic inputs
- 23 Foot Switch connector
- 24 Word Clock, MIDI, S/PDIF connector
- 25 FireWire ports
- 26 Aux input, 1/8"
- 27 +4/-10 switches

Français

Fonctions et connexions

- 1 Connecteurs d'entrée combo
- 2 Boutons de gain/d'atténuation de -20 dB
- 3 Sélecteurs de source d'entrée avant/arrière
- 4 Boutons d'écrêtage doux
- 5 Boutons de source d'entrée micro/ligne
- 6 Échelles de diodes (entrées 1-4)
- 7 Bouton programmable
- 8 Commutateur d'alimentation fantôme (+48 V)
- 9 Potentiomètres de volume casque A et B
- 10 Bouton d'atténuation/sourdeine
- 11 Témoin d'alimentation
- 12 Potentiomètre de volume principal
- 13 Sorties casque
- 14 Bouton Mono
- 15 Sélecteur haut-parleur/source
- 16 Commutateur d'alimentation
- 17 Connecteur d'alimentation
- 18 Sorties ligne
- 19 Entrées auxiliaires 5/6
- 20 Entrées ligne
- 21 Connecteurs d'insertion
- 22 Entrées micro
- 23 Connecteur pour pédale
- 24 Connecteur Word Clock, MIDI, S/PDIF
- 25 Ports FireWire
- 26 Entrée auxiliaire 1/8"
- 27 Boutons +4/-10

Italiano

Funzionalità e connessioni

- 1 Connettori di ingresso
- 2 Pulsanti pad guadagno/-20 dB
- 3 Interruttori ingresso sorgente anteriore/posteriore
- 4 Interruttori soft clip
- 5 Pulsanti sorgente di ingresso mic/linea
- 6 Indicatori LED graduati (ingressi 1-4)
- 7 Pulsante configurabile multifunzione
- 8 Interruttore alimentazione phantom (+48 V)
- 9 Manopole volume cuffie A e B
- 10 Interruttore Dim/Mute
- 11 LED alimentazione
- 12 Manopola volume principale
- 13 Uscite cuffie
- 14 Interruttore mono
- 15 Interruttore di selezione altoparlante/sorgente
- 16 Interruttore di alimentazione
- 17 Connettore ingresso alimentazione
- 18 Uscite linea
- 19 Ingressi ausiliari 5/6
- 20 Ingressi linea
- 21 Connettori insert
- 22 Ingressi microfono
- 23 Connettore footswitch
- 24 Connettore word clock, MIDI, S/PDIF
- 25 Porte FireWire
- 26 Ingresso ausiliario 1/8"
- 27 Interruttori +4/-10

Hardware Connections

Français

Connexions matérielles

Italiano

Connessioni hardware

Deutsch

Anschließen externer Geräte

Español

Conexiones de hardware

Deutsch

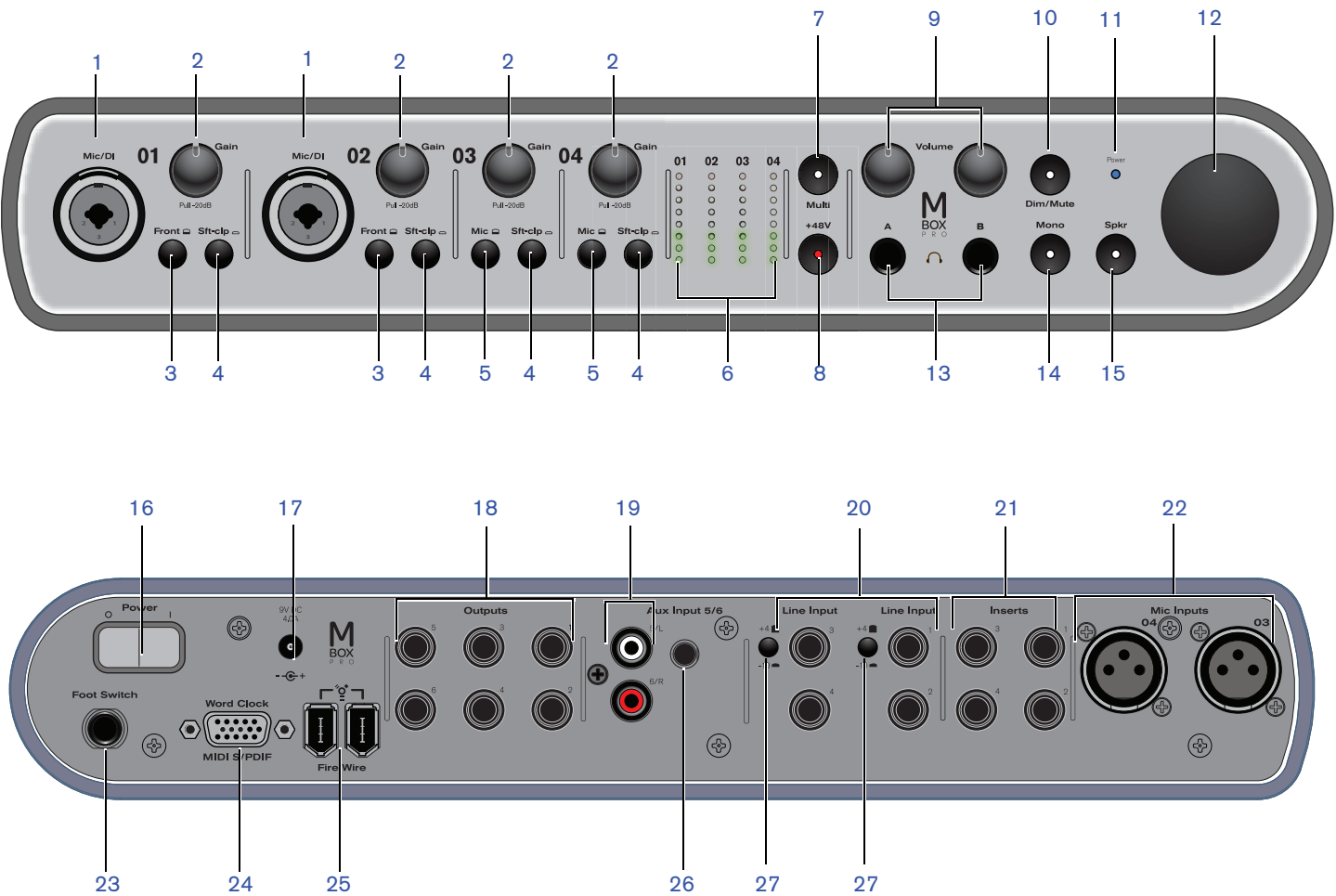
Funktionen und Anschlüsse

- 1 Eingangs-Kombibuchsen
- 2 Pad-Schalter Verstärkung/-20 dB
- 3 Schalter Eingangsquellen Vorder-/Rückseite
- 4 Schalter Soft-Clip
- 5 Taster Eingangsquellen Mic/Line
- 6 LED-Pegelanzeigen (Eingänge 1-4)
- 7 Soft-Clip-Regler
- 8 Schalter Phantomspeisung (+48 V)
- 9 Lautstärkeregler Kopfhörer A und B
- 10 Dim-/Mute-Schalter
- 11 Power-LED
- 12 Master-Lautstärkeregler
- 13 Kopfhörer-Ausgänge
- 14 Mono-Schalter
- 15 Schalter Lautsprecher-/Quellenauswahl
- 16 Netzschalter
- 17 Netzteil-Eingang
- 18 Line-Ausgänge
- 19 Aux-Eingänge 5/6
- 20 Line-Eingänge
- 21 Insert-Buchsen
- 22 Mikrofon-Eingänge
- 23 Fußschalter-Anschluss
- 24 Anschluss Word Clock, MIDI, S/PDIF
- 25 FireWire-Anschlüsse
- 26 Aux-Eingang 3,5-mm-Miniklinke
- 27 +4/-10-Schalter

Español

Funciones y conexiones

- 1 Conexiones de entrada combinadas
- 2 Conmutadores de pad de ganancia/-20 dB
- 3 Interruptores de fuente de entrada frontal/posterior
- 4 Interruptores de recorte suave
- 5 Botones de fuente de entrada de micrófono/linea
- 6 Escala de LEDs (entradas 1-4)
- 7 Botón programable múltiple
- 8 Conmutador de alimentación phantom (+48V)
- 9 Controles giratorios de volumen de auriculares A y B
- 10 Conmutador de atenuación/silenciamiento
- 11 LED de alimentación
- 12 Control giratorio de volumen maestro
- 13 Salidas de auriculares
- 14 Interruptor Mono
- 15 Interruptor de selección de fuente/altavoz
- 16 Interruptor de encendido
- 17 Conexión de entrada de alimentación
- 18 Salidas de línea
- 19 Entradas auxiliares 5/6
- 20 Entradas de línea
- 21 Conexiones de inserción
- 22 Entradas de micrófono
- 23 Conector de pedal
- 24 Conector Word Clock, MIDI, S/PDIF
- 25 Puertos FireWire
- 26 Entradas auxiliares de 1/8"
- 27 Conmutadores +4/-10



日本語

機能と接続

- 1 入力コンボ端子
- 2 Gain/-20 dB パッド・スイッチ
- 3 フロント/リア入力ソース・スイッチ
- 4 Soft クリップ・スイッチ
- 5 Mic/Line 入力ソース・ボタン
- 6 LED ラダー (入力 1-4)
- 7 マルチ「ソフト」ボタン
- 8 Phantom Power (+48V) スイッチ
- 9 ヘッドフォン A および B ボリューム・ノブ
- 10 Dim/Mute スイッチ
- 11 電源インジケータ LED
- 12 マスター・ボリューム・ノブ
- 13 ヘッドフォン出力端子
- 14 Mono スイッチ
- 15 スピーカー/ソース・セレクト・スイッチ
- 16 電源スイッチ
- 17 電源入力ジャック
- 18 ライン出力端子
- 19 Aux 入力端子 5/6
- 20 Line 入力端子
- 21 挿入ジャック
- 22 Mic 入力端子
- 23 フット・スイッチ・コネクタ
- 24 Word Clock, MIDI, S/PDIF コネクタ
- 25 FireWire ポート
- 26 Aux 入力端子 1/8"
- 27 +4/-10 スイッチ

中文

功能与连接

- 1 输入组合插孔
- 2 增益 /-20 dB 衰减开关
- 3 前 / 后输入信号源开关
- 4 软削波开关
- 5 麦克 / 线路输入信号源按钮
- 6 梯形 LED 指示灯 (输入 1-4)
- 7 多重“软”按钮
- 8 幻象电源 (+48V) 开关
- 9 耳机 A 和 B 音量旋钮
- 10 衰减 / 静音开关
- 11 电源 LED 指示灯
- 12 主音量旋钮
- 13 耳机输出
- 14 单声道开关
- 15 扬声器 / 信号源选择开关
- 16 电源开关
- 17 电源输入插孔
- 18 线路输出
- 19 辅助输入 5/6
- 20 线路输入
- 21 插入插孔
- 22 麦克输入
- 23 脚踏式开关连接器
- 24 Word Clock、MIDI、S/PDIF 连接器
- 25 FireWire 端口
- 26 辅助输入 1/8"
- 27 +4/-10 开关

中文

功能及連結

- 1 輸入一體式插座
- 2 增益 /-20 dB 減噪開關
- 3 前/後輸入源開關
- 4 軟削波開關
- 5 話筒/線輸入源按鈕
- 6 LED 電平表 (輸入 1-4)
- 7 多「軟」按鍵
- 8 幻象電源 (+48V) 開關
- 9 耳機 音量旋鈕
- 10 衰减/静音開關
- 11 電源指示 LED
- 12 主音量旋鈕
- 13 耳機輸出
- 14 單聲開關
- 15 揚聲器/源選擇開關
- 16 電源開關
- 17 電源輸入插座
- 18 線輸出
- 19 輔助輸入 5/6
- 20 線輸入
- 21 插入插座
- 22 話筒輸入
- 23 腳踏式開關連接器
- 24 Word Clock、MIDI、S/PDIF 連接器
- 25 火線埠
- 26 輔助輸入 1/8"
- 27 +4/-10 開關

한국어

기능 및 연결

- 1 입력 콤보 잭
- 2 게인 /-20 dB 패드 스위치
- 3 전면 / 후면 입력 소스 스위치
- 4 소프트 클립 스위치
- 5 마이크 / 라인 입력 소스 단추
- 6 LED 리더 (입력 1-4)
- 7 다중 "소프트" 단추
- 8 팬텀 전원 (+48V) 스위치
- 9 헤드폰 A 및 B 볼륨 노브
- 10 조광 / 음소거 스위치
- 11 전원 표시등 LED
- 12 마스터 볼륨 노브
- 13 헤드폰 출력
- 14 모노 스위치
- 15 스피커 / 소스 선택 스위치
- 16 전원 스위치
- 17 전원 입력 잭
- 18 라인 출력
- 19 보조 입력 5/6
- 20 라인 입력
- 21 인서트 잭
- 22 마이크 입력
- 23 풋 스위치 커넥터
- 24 Word Clock, MIDI, S/PDIF 커넥터
- 25 FireWire 포트
- 26 보조 입력, 1/8"
- 27 +4/-10 스위치

